


## Dodatek č. 1

### ke smlouvě o dodávce HW a SW, poskytování licencí a term licencí a poskytování technické podpory č. 2018/11289 ze dne 3. 8. 2018


#### Česká pošta, s.p.

se sídlem: Politických vězňů 909/4, 225 99, Praha 1  
IČO: 47114983  
DIČ: CZ47114983  
zastoupen: Ing. Jaroslavem Hlouškem, ředitelem divize ICT a eGovernment  
zapsán v obchodním rejstříku Městského soudu v Praze, oddíl A, vložka 7565  
bankovní spojení: 

dále jen „Objednatel“

a

#### Teradata Česká republika spol. s r.o.

se sídlem: Na Strži 1702/65, 14000 Praha 4  
IČO: 48535877  
DIČ: CZ 48535877  
zastoupena: Ing. Martinem Maroszem, prokuristou  
zapsána v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 19030  
bankovní spojení: 

dále jen „Dodavatel“

dále jednotlivě jako „Smluvní strana“, nebo společně jako „Smluvní strany“ uzavírají tento Dodatek č. 1 (dále jen „Dodatek“) ke smlouvě o dodávce HW a SW, poskytování licencí a term licencí a poskytování technické podpory č. 2018/11289 ze dne 3. 8. 2018 (dále jen „Smlouva“).

## 1. Účel Dodatku

Účelem tohoto dodatku je výslovné zakotvení některých podmínek týkajících se používání záložního systému a různých verzí SW komponent.

## 2. Změna Smlouvy

- 2.1 Smluvní strany se dohodly, že do přílohy č. 1 Smlouvy - Specifikace Zboží, bodu č. 2 - Záložní systém (umístění Datové centrum Praha - Malešice) se za tabulku s technickou specifikací záložního systému doplňuje odstavce v následujícím znění:

*„Záložní systém zajišťuje konzistentní poskytování služeb datového skladu v případech nedostupnosti produkčního systému. Za nedostupnost produkčního systému se pro účely této smlouvy pokládají následující situace:*

- *výpadek produkčního systému,*
- *výskyt závažných technických problémů produkčního systému, které ohroží nebo mohou ohrozit naplnění SLA taktických dotazů (technickým problémem se rozumí situace, kdy produkt - hardware nebo software - nefunguje v souladu s dokumentací anebo v souladu s navrženou specifikací),*
- *testování,*
- *zpomalení produkčního systému do takové míry, že odbavení taktických dotazů se prodlouží nad 5s, s výjimkou situací, kdy by zpomalení bylo způsobeno organickým zvýšením využití, což lze vyřešit pomocí instrumentů Elastic Performance nebo Capacity on Demand,*
- *plánovaná odstávka produkčního systému (patch, upgrade, release CDS, apod.).“*

- 2.2 Smluvní strany se dohodly, že příloha č. 3 Smlouvy - Licenční ujednání, odst. 4.1 se mění a nově zní:

*„U Teradata Software s licencí na upgrade Softwaru má zákazník povoleno objednat si bez dalšího poplatku jakékoliv větší, či menší verze, které dá společnost Teradata obecně obchodně k dispozici pro takovýto software, jsou-li nějaké, za předpokladu, že Zákazník zaplatil veškeré příslušné splatné poplatky v době takovéto Objednávky. Licence a další podmínky, které se vztahují na jakékoliv verze poskytnuté v rámci podmínek pro licenci na upgrade Teradata Software, budou stejné podmínky, které se vztahují na původní Teradata Software. V případě, že Zákaznická licence na původní objednaný Teradata Software skončí, licence na upgrade Teradata Software skončí rovněž k datu ukončení účinnosti.*

*V případě upgradu Software je zákazník oprávněn nadále využívat nižší (starší verze) jednotlivých SW komponent.“*

- 2.3 Aktualizované znění přílohy č. 1 a přílohy č. 3 Smlouvy tvoří přílohy tohoto dodatku.

## 3. Závěrečná ustanovení Dodatku

- 3.1 Ostatní ujednání Smlouvy se nemění.
- 3.2 Tento Dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá Smluvní strana obdrží po dvou stejnopisech.
- 3.3 Tento Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu Smluvních stran a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.

- 3.4 Smluvní strany prohlašují, že tento Dodatek vyjadřuje jejich úplné a výlučné vzájemné ujednání týkající se daného předmětu tohoto Dodatku. Smluvní strany po přečtení tohoto Dodatku prohlašují, že byl uzavřen po vzájemném projednání, určitě a srozumitelně, na základě jejich pravé vůle, vážně míněné a svobodné vůle. Na důkaz uvedených skutečností připojují své podpisy či podpisy svých zástupců.
- 3.1 Nedílnou součástí tohoto Dodatku jsou následující přílohy:
- Příloha č. 1 - Specifikace Zboží (aktualizované znění Přílohy č. 1 Smlouvy)
- Příloha č. 2 - Licenční ujednání (aktualizované znění Přílohy č. 3 Smlouvy)

V Praze dne: \_\_\_\_\_

V Praze dne: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Ing. Jaroslav Hloušek  
ředitel divize ICT a eGovernment  
Česká pošta, s.p.

\_\_\_\_\_  
Ing. Martin Marosz  
prokurista  
Teradata Česká republika spol. s r.o.

Za formální správnost a dodržení všech interních postupů a pravidel Objednatele: